

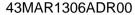
82041 Oberhaching Raiffeisenallee 5 Tel.: (089) 613868-0

Fax.: (089) 613868-0



Spezifikation / Specification

Tomatenmark, 2-fach konzentriert Tomato paste, double concentrated 4250 ml





1. Produkt / Product

Verkehrsbezeichnung: Tomatenmark, doppelkonzentriert **Legal product name:** Tomato paste, double concentrated

Produktbeschreibung: Rotes homogenes Tomatenmus ohne dunkle Flecken oder grobe

Schalenteile mit arttypischem Geruch und leicht säuerlichem,

fruchtigem Geschmack.

Product description: Red homogenous paste without dark spots or peel pieces with typical

aromatic odor and taste.

Hergestellt in / Product of: China

Ansprechpartner / Contact person: Hr. Schneidawind

Marke / Brand: ADRIA

Statist. Warennr. / Statistic art. no.: 2002 9031

2. Zutaten (in absteigender Reihenfolge ihres Gewichtsanteils entsprechend EU-VO Nr. 1169/2011)
Ingredients (in descending order of their individual weight according to EU Regulation No. 1169/2011)

Tomaten	Tomatoes
Salz	salt

3. Chemische und physikalische Eigenschaften / Chemical and physical characteristics

pH-Wert / pH-value: ca. 4,1 - 4,5

Brix: 28 - 30 $^{\circ}$

4. Durchschnittliche Nährwerte / Average nutritional informations □ pro/per 100g Produkt /Product pro/per 100g abgetropftes Produkt /drained product Brennwert / Energy: 354 kJ / 84 kcal Fett / Fat: <0,5 g - davon gesättigte Fettsäuren / of which saturates: <0,1 g Kohlenhydrate / Carbohydrates: 14 g - davon Zucker / of which sugar: 14 g Ballaststoffe / Fiber: 4,3 g Eiweiß / Protein: 4,8 g Salz / Salt: 0,70 g 5. Verpackung und logistische Daten / Packaging and logistic data Füllmenge / Volumen: 4250 ml Nettogewicht / Net weight: 4500 g Abtropfgewicht / Drained weight: Verpackung: Weißblechdose mit Boden & Deckel Tinplate can with bottom & lid Packaging: Verpackungseinheit: 6 Einzelpackungen pro Karton/Tray Packaging unit: 6 Single packages per case Lagenfaktor / layer factor: 5 Palettenfaktor / Pallet factor: 30 GTIN Einzelpackung / Single package: 4 003735 770169 GTIN Umverpackung / Case: 4 003735 775164 Abmessung Einzelpackung / Dimension single 15,5 x 15,5 x 24,3 cm (L x B x H / L x W x H) packaging:

6. Transport- und Lagerungsbedingungen / Transport- and storage conditions

ungeöffnet / unopened: kühl, trocken, frostfrei / cool, dry, frost-free

Nach dem Öffnen: In einen geeigneten Behälter umfüllen, gekühlt lagern und innerhalb von 1-2

mindestens 3 Jahre at least 3 years

mindestens 12 Monate

at least 12 month

47 x 32 x 25 cm (L x B x H / L x W x H)

ca. 30 kg

Tagen aufbrauchen.

Once opened: Transfer to a suitable container, refigerate und use within 1-2 days.

Version: 2 / 22.11.2019 Rev.: 2 / 09.08.2022 Gültig ab: 09.08.2022

Abmessung Umverpackung / case dimension:

Karton- o. Traygewicht / case weight:

Mindesthaltbarkeit ab Produktion:

Shelf life from production:

Restlaufzeit bei Anlieferung:

Remaining term by delivery:

7. Mikrobiologische Eigenschaften / Microbiological characteristic

Das Produkt ist handelsüblich steril. / The product is commercially sterile.

8. Allergene gemäß VO (EU) 1169/2011 / Allergens according to Reg. (EC) 1169/2011

	Im Produkt enthalten/ Product contains	Kreuzkontamination möglich / possible cross contamination
Glutenhaltige Getreide, namentlich Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Dinkel, Kamut oder Hybridstämme davon, sowie daraus hergestellte Erzeugnisse, ausgenommen Glukosesirupe auf Weizenbasis einschließlich Dextrose und Glukosesirupe auf Gerstenbasis	nein	nein
Cereals containing gluten, namely wheat, rye, barley, oats or their hybridised strains, and products thereof, except wheat based glucose syrups including dextrose and glucose syrups based on barley	no	no
Krebstiere und daraus gewonnene Erzeugnisse	nein	nein
Crustaceans and products thereof	no	no
Eier und daraus gewonnene Erzeugnisse	nein	nein
Eggs and products thereof	no	no
Fisch und daraus gewonnene Erzeugnisse	nein	nein
Fish and products thereof	no	no
Erdnüsse und daraus gewonnene Erzeugnisse	nein	nein
Peanuts and products thereof	no	no
Sojabohnen und daraus gewonnene Erzeugnisse, außer vollständig raffiniertes Sojabohnenöl und -fett	nein	nein
Soybeans and products thereof, except fully refined soybean oil and fat	no	no
Milch und daraus gewonnene Erzeugnisse	nein	nein
Milk and products thereof	no	no
Schalenfrüchte, namentlich Mandeln, Haselnüsse, Walnüsse, Kaschunüsse, Pecannüsse, Paranüsse, Pistazien, Macadamia- oder Queenslandnüsse sowie daraus gewonnene Erzeugnisse	nein	nein
Nuts, namely: almonds, hazelnuts, walnuts, cashews, pecan nuts, Brazil nuts, pistachio nuts, macadamia or Queensland nuts, and products thereof.	no	no
Sellerie und daraus gewonnene Erzeugnisse	nein	nein
Celery and products thereof	no	no
Senf und daraus gewonnene Erzeugnisse	nein	nein
Mustard and products thereof	no	no
Sesamsamen und daraus gewonnene Erzeugnisse	nein	nein
Sesame seeds and products thereof	no	no
Schwefeldioxid und Sulphite in Konzentrationen von mehr als 10 mg/kg oder 10 mg/l als SO_2 angegeben	nein	nein
Sulphur dioxide and sulphites at concentrations of more than 10 mg/kg or 10 mg/l in terms of total SO ₂	no	no
Lupinen und daraus gewonnene Erzeugnisse	nein	nein
Lupin and products thereof	no	no
Weichtiere und daraus gewonnene Erzeugnisse	nein	nein
Molluscs and products thereof	no	no

Version: 2 / 22.11.2019 Rev.: 2 / 09.08.2022 Gültig ab: 09.08.2022

9. GMO

Dieses Produkt inklusive aller Zutaten ist weder aus gentechnisch modifizierten Organismen hergestellt, noch enthält es diese. Ausgenommen hiervon sind zufällige oder technisch nicht vermeidbare Kontaminationen mit gentechnisch verändertem Material unterhalb des gesetzlich festgelegten Schwellenwertes von 0,9 % bezogen auf die einzelne Zutat. Somit ist keine Kennzeichnung des Produktes nach VO (EG) 1829/2003 und VO (EG) 1830/2003 notwendig.

This product including all of its ingredients does not contain GMOs and is not made from GMO. Excepted are accidential or technically unavoidable contaminations with GMOs below the statutory threshold of 0.9 % for each ingredient. Thus, no labeling of the product in accordance with Regulation (EC) 1829/2003 and Regulation (EC) 1830/2003 is necessary.

10. Bestrahlung / Irradiation

Das Produkt wurde nicht bestrahlt. / The product has not been irradiated

11. Allgemeine Hinweise / General indication

Das Produkt ist ein Naturprodukt und unterliegt natürlichen Schwankungen.

Die vorgeschriebenen Normen und Höchstmengen an Pflanzenschutzmittel werden eingehalten, gemäß EU-harmonisierter Rückstandshöchstmengen der Verordnung (EG) Nr. 396/2005. Für alle Bereiche, in denen die EU-VO nicht greift, ist weiterhin die Deutsche RHmV anwendbar. Die gelieferten Produkte halten die Beurteilungswerte des Bundesamts für Verbraucherschutz und Lebensmittelsicherheit ein. Es werden nur Wirkstoffe gemäß der Richtlinie 91/414 und Verordnung (EG) Nr. 1107/2009 zur Behandlung von Obst- und Gemüse-Produkten, die außerhalb der EU hergestellt werden, eingesetzt.

Die vorgeschriebenen Normen und Höchstgehalte an Kontaminanten werden eingehalten, gemäß Verordnung (EG) Nr. 1881/2006, Nr. 629/2008, sowie der Zusatzstoff-Zulassungsverordnung.

Die verwendeten Verpackungen entsprechen den europäischen Vorschriften (Verordnung (EG) Nr. 1935/2004 und Nr. 10/2011, Richtlinie 2007/19/EG, §§ 30 und 31 LFGB) und sind für den Verwendungszweck geeignet. Die Verpackungsmaterialien wirken sich in keiner Weise nachteilig auf die Produkte aus.

Diese Produktspezifikation ist ab dem unten genannten Zeitpunkt gültig. Sie wird ersetzt, wenn Modifikationen bei der Herstellung und/oder Zusammensetzung des Produktes eine Änderung bedingen oder sich die Rechtsvorschriften ändern, auf die in dieser Produktspezifikation Bezug genommen wird. Produktspezifikationen müssen proaktiv von Kunden angefordert werden.

The product is a natural product and is subject to natural fluctuations.

The prescribed standards and maximum levels of plant protection products are complied with in accordance with EU harmonized maximum residue limits of Regulation (EC) No 396/2005. For all areas in which the EU Regulation does not apply, the German RHmV remains applicable. The delivered products comply with the assessment values of the Federal Office for Consumer Protection and Food Safety. Only active substances in accordance with Directive 91/414 and Regulation (EC) No 1107/2009 will be used to treat fruits and vegetables produced outside the EU.

The prescribed standards and maximum amounts of contaminants are complied with in accordance with Regulation (EC) No. 1881/2006, No. 629/2008, as well as the Additives Authorization Regulation.

The packaging used complies with the European regulations (Regulation (EC) No. 1935/2004 and No. 10/2011, Directive 2007/19 / EC, §§ 30 and 31 LFGB) and is suitable for the intended use. The packaging materials in no way adversely affect the products.

This product specification is valid from the date stated below. It will be replaced if modifications to the manufacture and / or composition of the product result in a change or if the legislation referred to in this product specification changes. Product specifications must be proactively requested by customers.

Diese Spezifikation ist elektronisch erstellt und daher ohne Unterschrift gültig. This specification is created electronically and therefore valid without signature.